

Terms & Conditions of sale

Artikel 1. Anwendbarkeit

1.1 Alle Angebote, Auftragsbestätigungen und Lieferungen von zum Verkauf angebotenen Produkten von Super B Lithium Power B.V. (nachfolgend bezeichnet als „Super B“) unterliegen den vorliegenden allgemeinen Verkaufsbedingungen. Die Anwendbarkeit aller anderen allgemeinen Bedingungen (wie beispielsweise den allgemeinen Einkaufsbedingungen des Kunden) wird ausdrücklich ausgeschlossen. Abweichende Bestimmungen sowie eventuelle allgemeine Einkaufsbedingungen des Kunden gelten nur, insofern diese abweichenden Bedingungen oder Einkaufsbedingungen von Super B ausdrücklich schriftlich angenommen wurden, und zwar nur für den Vertrag, für den diese angenommen wurden. Alle sonstigen allgemeinen Bedingungen werden von Super B ausdrücklich ausgeschlossen.

1.2 Durch die Annahme eines Angebots und/oder Erteilung eines Auftrags werden auch die vorliegenden allgemeinen Verkaufsbedingungen vom Kunden angenommen.

1.3 Aufträge sowie Änderungen derselben sind für Super B nur unter der Voraussetzung verbindlich, dass diese von Super B schriftlich angenommen und bestätigt wurden. Super B behält sich das Recht vor, die Ausführung eines Auftrags ohne Angabe von Gründen abzulehnen. Super B kann in keiner Weise für die aus einer solchen Ablehnung ggf. herrührenden direkten oder indirekten Schäden haftbar gemacht werden.

Artikel 2. Angebote/Verträge

2.1 Bei allen von Super B abgegebenen Angeboten sowie den in diesen Angeboten angegebenen Preisen und Bedingungen handelt es sich ausnahmslos um unverbindliche Angebote. Super B behält sich ausdrücklich das Recht vor, zu jedem gewünschten Zeitpunkt das Angebot zu widerrufen oder die Preise zu ändern, insbesondere, wenn dies aufgrund von gesetzlichen Vorschriften oder aufgrund von Preiserhöhungen der Zulieferer von Super B erforderlich wird.

2.2 Abbildungen, Zeichnungen und Angaben von Abmessungen und Gewicht, die als Grundlage des Angebots bzw. der Auftragsbestätigung dienen, sind in der Regel nur als annähernde Werte zu sehen, insofern sie nicht ausdrücklich als verbindlich bezeichnet werden.

2.3 Im Falle von Fehlern, worunter u.a. Druck- oder Schreibfehler sowie konstruktive Fehler zu verstehen sind, können alle von Super B abgegebenen Angebote nachträglich berichtigt werden.

2.4 Ein Vertragsabschluss zwischen dem Kunden und Super B erfolgt vorbehaltlich der Annahme des Kundenauftrags durch Super B. Super B hat das Recht, Aufträge abzulehnen und/oder bestimmte Bedingungen mit der Lieferung zu verknüpfen. Wenn ein Auftrag nicht angenommen wird, hat Super B sich nach Kräften darum zu bemühen, den Kunden

innerhalb von fünf (5) Werktagen nach Erhalt des Auftrags davon in Kenntnis zu setzen, woraufhin Super B umgehend alle eventuellen Anzahlungen zurückerstatten wird. Super B behält sich das Recht vor, Aufträge auch später als fünf (5) Werktagen nach Erhalt des Auftrags abzulehnen.

Artikel 3. Preise und Zahlung

3.1 Alle Preisangaben von Super B verstehen sich ausschließlich Umsatzsteuer. Die Preise verstehen sich frei Frachtführer (FCA) Hengelo, ausschließlich Abfertigungs- und Versandkosten, sowie, außer bei schriftlicher anderslautender Angabe, ausschließlich eventueller von der niederländischen Regierung und/oder der Regierung des Landes des Kunden verhängten Steuern oder sonstigen Abgaben, wie z.B. Steuern oder Einfuhrzöllen.

3.2 Außer wenn von Super B für einen bestimmten Auftrag ausdrücklich schriftlich anders vereinbart, hat die Zahlung in voller Höhe vor der Lieferung der Produkte zu erfolgen.

3.3 Wenn bis zu dem auf der Rechnung angegebenen Fälligkeitsdatum keine Zahlung seitens des Kunden eingegangen ist, gilt der Kunde automatisch als im Verzug befindlich, woraufhin Super B das Recht hat, einen Säumniszuschlag in Höhe von 5 % des offenen Betrags, zuzüglich der gesetzlichen Zinsen für jeden Tag des Fortdauerns des erwähnten Zahlungsverzugs, in Rechnung zu stellen. Alle ggf. für die Eintreibung des offenen Betrags anfallenden rechtlichen Kosten gehen auf Rechnung des Kunden.

3.4 Befindet sich der Kunde mit irgendeiner Zahlung im Verzug, hat Super B außerdem das Recht, die Erfüllung des fraglichen Vertrags sowie aller ggf. damit zusammenhängenden Verträge auszusetzen. Der Kunde hat auf keinen Fall das Recht zur Verrechnung gegen ggf. von Super B geschuldete Beträge.

3.5 Falls vom Datum des Vertragsabschlusses mit dem Kunden bis zum Lieferdatum Steigerungen des Gestehungspreises oder der Preise, für die Super B ggf. Teile, Produkte und/oder Dienstleistungen von Dritten zukaufte, eintreten, so hat Super B (nach eigenem Ermessen) die Wahl, entweder die Preise entsprechend anzuheben oder den Auftrag zu stornieren. Super B kann niemals für eventuelle Schäden haftbar gemacht werden, die sich direkt oder indirekt aus einer derartigen Anpassung und/oder Stornierung ergeben. Im Falle einer solchen Preisanhebung hat der Kunde das Recht, innerhalb von zehn (10) Tagen, nachdem er von Super B über diese Preisanhebung in Kenntnis gesetzt wurde, den Auftrag kostenlos zu stornieren.

3.6 Zwischen dem Kunden und Super B ggf. entstandene Meinungsverschiedenheiten über die Qualität oder die Lieferung, oder alle anderen ggf. vom Kunden vorgelegten Beschwerden berechtigen den Kunden auf keinen Fall zur Aussetzung der Zahlung.

Artikel 4. Lieferung

4.1 Außer wenn für einen bestimmten Auftrag anders vereinbart, erfolgt die Lieferung frei Frachtführer (FCA) Hengelo (Incoterms 2010). Alle von Super B ggf. mitgeteilten Lieferfristen gelten nur als Richtwert. Wenn Super B die Lieferfrist überschreitet,

berechtigt dies den Kunden weder dazu, irgendeinen Schadenersatz zu verlangen, noch verleiht dies dem Kunden das Recht, den Kundenauftrag zu stornieren oder den Vertrag zu beenden, es sei denn, die Lieferfrist wurde nachweislich so weit überschritten, dass eine Erfüllung des Vertrags dem Kunden nicht mehr zuzumuten ist. In diesem Fall hat der Kunde das Recht, mittels einer schriftlichen Mitteilung den Auftrag zu stornieren und/oder den Vertrag zu beenden. Eine solche Stornierung oder Beendigung geschieht unter der Voraussetzung, dass der Kunde alle ggf. bereits von Super B an den Kunden gelieferten Produkte auf Kosten des Kunden zurückliefert.

4.2 Die Stornierung von Aufträgen erfolgt unter der Bedingung der schriftlichen Bestätigung durch Super B. Im Falle einer Stornierung ist Super B dazu berechtigt, eine Entschädigung für die Super B in Bezug auf den jeweiligen Auftrag angefallenen Kosten zu verlangen, wie unter anderem, aber nicht nur für Versandkosten, wenn der Auftrag bereits zum Versand gekommen, aber noch nicht abgeholt worden war, oder für den Einkauf von nicht für andere Kunden verwendbaren Rohstoffen oder Komponenten. Alle derartigen Kosten werden dem Kunden in Rechnung gestellt bzw. gegen jegliche bereits vom Kunden bezahlten Beträge verrechnet.

4.3 Die bestellten Produkte werden an die von dem Kunden bei der Erteilung des Auftrags angegebene Adresse geliefert. Falls der Kunde die Lieferanschrift vor dem Zeitpunkt des Versands ändern will, hat der Kunde Super B schriftlich über diese neue Adresse zu informieren. Eine Adressenänderung kann dazu führen, dass Verwaltungskosten und/oder höhere Abfertigungskosten und Versandkosten in Rechnung gestellt werden.

Artikel 5. Eigentumsvorbehalt

5.1 Das Eigentum an den an den Kunden ausgelieferten Produkten geht erst nach der entsprechend den vertraglichen Bestimmungen erfolgten, vollständigen Zahlung des Kaufpreises durch den Kunden an Super B auf den Kunden über. Die Gefahr der Produkte geht entsprechend den anwendbaren Incoterms zum Zeitpunkt der Lieferung auf den Kunden über.

Artikel 6. Garantie und Haftung

6.1 Sofort nach der Lieferung ist der Kunde zur Überprüfung der Produkte auf eventuelle Transportschäden verpflichtet. Falls derartige Schäden entstanden sind, hat der Kunde Super B darüber so bald wie möglich, aber keinesfalls später als drei (3) Tage nach der Lieferung, mittels einer genauen schriftlichen Erklärung in Kenntnis zu setzen, mit einer Beschreibung des Schadens und nach Möglichkeit mit (einem) Foto(s). Falls der Kunde die Produkte nicht inspiziert und Super B nicht innerhalb der angegebenen Zeit in Kenntnis setzt, bzw. wenn er die Produkte zu irgendeinem Zeitpunkt benutzt, gilt dies als ausreichender Nachweis dafür, dass Super B eine zufriedenstellende Lieferung erbracht hat.

6.2 Falls der Kunde nachweist, dass jegliche der gelieferten Produkte nicht vertragskonform sind, hat Super B (nach eigener Wahl, nachdem diese Produkte vom Kunden an Super B zurückgeliefert wurden) die Möglichkeit, diese Produkte entweder zu

reparieren oder durch neue Produkte zu ersetzen oder den Rechnungswert (ausschließlich eventueller Versandkosten) zu erstatten.

6.3 Super B erteilt eine Garantie für von Verarbeitungsfehlern verursachte Schäden, beschränkt auf drei Jahre ab dem Lieferzeitpunkt. Nicht unter die von Verarbeitungsfehlern verursachten Schäden fallen Schäden, die herrühren aus (a) normaler Abnutzung, (b) Kurzschluss, (c) Überladung, (d) Tiefentladung, (e) Überhitzung von Super B-Produkten, (f) der Installation des Super B-Produkts durch nicht für die Arbeit mit elektrotechnischen Geräten oder Komponenten qualifizierten Personen, (g) jeder sonstigen missbräuchlichen Nutzung, die gegen das Benutzerhandbuch oder die Sicherheitsanweisungen von Super B verstößt, (h) jeder sonstigen gegen die Produktspezifikationen des jeweiligen Produkts verstoßenden Nutzung; und (i) einer Einwirkung höherer Gewalt.

6.4 Die Gewährleistungsfrist der Bauteile des Produkts, die im Rahmen der Gewährleistung repariert oder ersetzt wurden, beträgt zwölf (12) Monate ab dem Datum der Reparatur oder Lieferung der Ersatzteile.

6.5 Sofern in den Abschnitten 6.3 und 6.4 nichts anderes angegeben ist, übernimmt Super B keine ausdrückliche oder stillschweigende Garantie, einschließlich stillschweigenden Garantien für die Handelsfähigkeit und Eignung für einen bestimmten Zweck oder einer Garantie, die sich aus einem Handels-, Leistungs- oder Nutzungsverlauf ergibt des Handels und lehnt ausdrücklich jegliche Zusicherung oder Garantie ab, dass das Produkt den Anforderungen des Kunden entspricht, eine bestimmte Funktion erfüllt oder ein gewünschtes Ergebnis erzielt, das nicht ausdrücklich von Super B schriftlich angegeben wurde.

6.5 Jede Haftung gegenüber dem Kunden erlischt in dem Fall, dass der Kunde Super B nicht innerhalb von zehn (10) Tagen, nachdem er den Mangel entdeckt hat, schriftlich über das Vorliegen des Mangels informiert, damit Super B zur Untersuchung des Schadens in die Lage versetzt wird. Bei einigen der Produkte von Super B werden Betriebsdaten, einschließlich Lade-/Entladedaten, elektronisch gespeichert, damit Super B bei einer Schadensuntersuchung zur rückwirkenden Analyse dieser Daten in der Lage ist.

6.6 Die Haftung seitens Super B für ggf. vom Kunden erlittene Schäden wird auf jeden Fall beschränkt auf den Rechnungsbetrag der betroffenen Produkte, außer wenn der fragliche Schaden durch ein grob fahrlässiges oder vorsätzliches Fehlverhalten von Super B verursacht wurde. Super B kann auf gar keinen Fall haftbar gemacht werden für (a) Schäden, die von jeglichen der in Absatz 6.3 erwähnten Umstände verursacht wurden und zu Schäden an den Produkten von Super B oder jeglichen anderen in der Nähe dieser Produkte befindlichen Geräte geführt haben, oder (b) Folgeschäden oder (c) Gewinnverluste oder Beeinträchtigungen des Geschäfts- oder Firmenwerts.

6.7 Insofern ein Gericht entscheidet, dass eine Berufung auf die Haftungsbeschränkung im Sinne von Absatz 6.6 für einen bestimmten vom Kunden geltend gemachten Schadenersatz nicht möglich ist, so wird die Haftung von Super B für Sachschaden (Verlust oder eine Beschädigung von Sachen) sowie Personenschäden (Körperverschädigung bis hin zum

Todesfall), die von der Anwendung der erwähnten Super B-Produkte verursacht wurde, auf jeden Fall beschränkt auf den von der Versicherungsgesellschaft von Super B tatsächlich an Super B ausgezahlten Betrag entsprechend der Versicherungsdeckung der fraglichen Versicherungspolice für den jeweiligen Schadenstyp. Super B hat eine Versicherung gegen bestimmte Risiken abgeschlossen, deren Deckung den jeweiligen Versicherungspolice zu entnehmen ist. Diese Policen enthalten eine übliche Beschränkung der an Super B auszuzahlenden Versicherungsleistung, wenn und insofern das Ereignis ein versichertes Ereignis ist.

Artikel 7. Exportkontrolle

7.1 Es ist dem Kunden untersagt, jegliche technischen Informationen, die er im Rahmen des Vertrags von Super B erworben hat, oder jegliche Super B-Produkte, in denen derartige technische Informationen benutzt werden, direkt oder indirekt an einen Ort oder in einer Weise, für den bzw. für die zum Ausfuhrzeitpunkt eine Exportlizenz oder sonstige behördliche Genehmigung benötigt wird, auszuführen, ohne vorher bei der zuständigen Behörde die schriftliche Zustimmung zu dieser Handlungsweise entsprechend geltendem Recht eingeholt zu haben.

7.2 Die Produkte von Super B sind inhärent für zivile (d.h. nicht militärische) Zwecke bestimmt. Außer bei ausdrücklicher schriftlicher Vereinbarung mit Super B darf der Kunde die Produkte nicht für militärische Anwendungen einsetzen.

7.3 Super B ist jederzeit dazu berechtigt, einen Auftrag zu stornieren, wenn Super B (nach alleinigem Ermessen von Super B) Grund zu der Annahme hat, dass durch die Erfüllung dieses Auftrags durch Super B möglicherweise ein Verstoß gegen geltende Export- oder Handelskontrollvorschriften gegeben sein könnte, ohne dass Super B dem Kunden gegenüber zu irgendeiner Form des Schadenersatzes oder sonstigen Entschädigung verpflichtet ist.

Artikel 8. Einwirkung höherer Gewalt

8.1 Im Fall der Einwirkung höherer Gewalt hat Super B, unbeschadet aller Super B weiterhin zustehenden Rechte, nach eigener Wahl das Recht, die Ausführung des Kundenauftrags auszusetzen und/oder den Vertrag außergerichtlich zu beenden, indem Super B den Kunden schriftlich über diese Aussetzung und/oder Beendigung in Kenntnis setzt, ohne dass Super B dem Kunden dafür zu irgendeiner Entschädigung verpflichtet ist.

8.2 Unter einer Einwirkung höherer Gewalt ist unter anderem, aber nicht nur jede nicht von Super B oder von von Super B beauftragten Vermittlern oder Dritten zu vertretende Nichterfüllung zu verstehen. Als Einwirkung höherer Gewalt auf Seiten von Super B gelten auf jeden Fall, aber nicht nur, Arbeitsausstände unter dem Personal von Super B sowie Arbeitsausstände unter dem Personal von von Super B beauftragten Dritten, sowie Naturkatastrophen und andere unerwartete Ereignisse, die sich der Einflussnahme von Super B entziehen.

Artikel 9. Allgemeine Bestimmungen

9.1 Der Kunde hat im Hinblick auf alle Super B betreffenden bzw. von Super B bereitgestellten Informationen, Spezifikationen, geschäftlichen Informationen und Fachkenntnisse Stillschweigen zu wahren. Auf entsprechende Anforderung von Super B hat der Kunde diese innerhalb von vierzehn (14) Tagen in unbeschädigtem Zustand versandkostenfrei an Super B zurückzuschicken.

9.2 Unabhängig von der Existenz gesetzlicher Schutzrechte bleiben bzw. werden alle Ideen, Erfindungen, Entwürfe und Muster, urheberrechtlich geschützten Werke, Patente, Musterrechte oder Handelsmarken, Urheberrechte und Geschäftsgeheimnisse, weiterhin das gesamte Know-how oder sonstige geistigen Eigentumsrechte, die sich auf von Super B hergestellte Waren beziehen oder im Rahmen der Ausführung des Auftrags hervorgebracht werden, sowie sämtliche von Super B vor oder bei der Ausführung eines Auftrags zum Entwurf und zur Herstellung der Produkte angewendeten Techniken das alleinige geistige Eigentum von Super B.

9.3 Falls eine oder mehrere der Bestimmungen der vorliegenden allgemeinen Bedingungen oder jeglicher sonstiger Verträge mit Super B gegen geltende gesetzliche Bestimmungen verstoßen sollten, wird die entsprechende Bestimmung hinfällig, woraufhin eine von Super B zu formulierende, rechtlich zulässige und vergleichbare Bestimmung an ihre Stelle tritt. Die Gültigkeit der restlichen Bestimmungen der vorliegenden allgemeinen Bedingungen bleibt davon unberührt.

Artikel 10. Rechtswahl und Gerichtsstand

10.1 Alle Rechte, Pflichten, Angebote, Aufträge und Verträge, auf die die vorliegenden allgemeinen Geschäftsbedingungen anwendbar sind, unterliegen ausschließlich dem niederländischen Recht, unter Ausschluss der internationalen kollisionsrechtlichen Bestimmungen. Auch die Anwendung des UN-Übereinkommens über den internationalen Warenverkauf (Wiener Kaufvertrag, CISG) wird ausgeschlossen.

10.2 Alle Meinungsverschiedenheiten, die zwischen den Parteien infolge des Vertrags, auf den die vorliegenden Geschäftsbedingungen anwendbar sind, oder infolge jeglicher anderen daraus herrührenden Verträge entstehen sollten, werden ausschließlich entschieden vom zuständigen Gericht des Gerichtsbezirks Amsterdam/Niederlande, außer wenn Super B sich selbst dazu entschließt, diese Meinungsverschiedenheit bei einem anderen zuständigen Gericht anhängig zu machen.

Die vorliegenden allgemeinen Verkaufsbedingungen wurden in englischer Sprache erstellt. Im Falle eventueller Diskrepanzen zwischen der englischen Fassung und einer Übersetzung in eine andere Sprache ist immer die englische Originalfassung maßgeblich.